



RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:
Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -
TPSGC
11 Laurier St./11, rue Laurier
Place du Portage, Phase III
Core 0A1 / Noyau 0A1
Gatineau, Québec K1A 0S5
Bid Fax: (819) 997-9776

SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution
Furniture Division/Division des produits de
l'ameublement
11 Laurier St. / 11, rue Laurier
6B1, Place du Portage
Gatineau
Québec
K1A 0S5

Title - Sujet Interconnecting Panel Systems	
Solicitation No. - N° de l'invitation EN448-113565/A	Amendment No. - N° modif. 003
Client Reference No. - N° de référence du client 20113565	Date 2012-06-20
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$\$PQ-426-60564	
File No. - N° de dossier pq426.EN448-113565	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2012-07-09	
Time Zone Fuseau horaire Eastern Daylight Saving Time EDT	
F.O.B. - F.A.B. Specified Herein - Précisé dans les présentes	
Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input type="checkbox"/> Other-Autre: <input checked="" type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Ranger, Guy	Buyer Id - Id de l'acheteur pq426
Telephone No. - N° de téléphone (819) 956-9713 ()	FAX No. - N° de FAX (819) 956-5706
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

La modification 003 est soulevée pour répondre à des questions à l'invitation mentionnée ci-haut comme suit:

QUESTIONS et RÉPONSES :

Q15. Merci de votre prompt réponse à mes questions dans le cadre de la modification 002. Après avoir pris connaissance de vos réponses, j'ai des questions subséquentes : Votre réponse no14 est la suivante : " La version du logiciel doit être de la Suite Microsoft Office version 2003 ou antérieure et doit être sur CD ou DVD ". Vous avez toutefois omis d'indiquer un programme particulier dans lequel les renseignements techniques peuvent être soumis. Par ailleurs, la plupart de nos données techniques, y compris les rapports d'essais sont en format PDF d'Adobe Acrobat.

Peut-on soumettre les données techniques (copie électronique) en format PDF?

R15. Oui, les renseignements techniques peuvent être présentés en format PDF.

Q16. Nous avons bien reçu la réponse à la question 10, mais nous avons besoin de précisions. La réponse donnée est la suivante : " La décision prise est l'achat d'un panneau formé d'une base monolithique plutôt qu'une cloison superposable. Aucune modification n'a été apportée à l'article 5.6 de l'annexe A-2, Description d'achat ".

Est-ce que cela signifie que seul un panneau de base de ± 36 po muni de modules portants complémentaires sera accepté par TPSGC?

Ou est-ce qu'un panneau formé d'une base monolithique de ± 50 po et muni de compartiments de rangement muraux est acceptable pour TPSGC?

R16. Non. Ce n'est pas seulement les panneaux de base de ± 36 po munis de modules portants complémentaires qui seront acceptés par TPSGC.

Non. Les panneaux formés d'une base monolithique de ± 50 po et munis de compartiments de rangement muraux ne seront pas acceptables.

Q17. Sur le dessin du 7e étage, quatre (4) postes de travail (7057 C et D, 7021 B et C) semblent comporter des tables autostables de 1 676 mm x 610 mm. Veuillez confirmer si ces tables doivent être comprises.

R17. Non, ces tables autostables ne doivent pas être incluses.

Q18. Est-ce que la colonne d'alimentation peut être située partout sur le refend longitudinal?

R18. Non, veuillez situer la colonne d'alimentation comme précisé dans le plan d'aménagement.

Q19. Accepteriez-vous une copie électronique de notre soumission en format Adobe Acrobat PDF (version 7)?

R19. Oui, nous accepterions une copie électronique en format Adobe Acrobat PDF (version 7).

Q20. Dans l'examen des dessins conçus par ordinateur concernant le rez-de-chaussée, nous avons décongelé toutes les couches, et l'une d'entre elles montre le côté droit du sol avec des lignes à travers qui dit " pas dans le contrat ", pouvez-vous clarifier ce point.

R20. Veuillez ignorer les lignes de hachure congelées et la note " pas dans le contrat ".

Q21. J'ai une question concernant les compartiments de rangement muraux.

Lorsque les compartiments de rangement muraux sont montés hors module entre deux panneaux, peuvent-ils être légèrement décalés afin d'être montés sur les panneaux adjacents appropriés du poste de travail?

Est-ce qu'un type de compartiments de rangement différent peut-être utilisé lorsque ces derniers doivent être montés sur une structure externe?

Est-ce que tous les compartiments de rangement supérieurs doivent être montés hors module?

R21. Oui, les compartiments de rangement muraux peuvent être déplacés légèrement pour être montés sur les panneaux adjacents appropriés du poste de travail.

Non, il n'est pas possible d'utiliser d'autres types de compartiments de rangement muraux lorsqu'ils doivent être montés sur une structure externe, car tous les postes de travail doivent être uniformes.

Non, ce n'est pas tous les compartiments de rangement muraux qui devront être montés hors module.

Tous les termes et conditions de l'invitation demeurent les mêmes.